

(1)

## Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1954-1955.

28 APRIL 1955.

**WETSONTWERP**

**betreffende het rust- en overlevingspensioen  
voor arbeiders.**

**I. — AMENDEMENT**

VOORGESTELD DOOR DE HEER KIEBOOMS.

## Art. 12.

Op de vierde regel van het laatste lid, de woorden : « het vervroegde rustpensioen » vervangen door : « een vervroegd of verhoogd rustpensioen ».

**VERANTWOORDING.**

In het laatste lid van artikel 12 gaat het om voordelen die men wil toekennen aan de gerechtigden op een statuut van nationale erkentelijkheid b.v. oud-strijders 1914-1918 en 1940-1945, politieke gevangenen, weerstanders, e.a. In zijn huidige vorm betekent het een recht op *vervroegd pensioen*, zonder dat aan het bedrag geraakt wordt.

De oud-strijders in openbare dienst b.v. hebben niet alleen om hun militaire diensten, om hun oorlogsdiensten, om hun frontdiensten en om hun invaliditeit een merkelijke verhoging van wedden en lonen ontvangen, doch eveneens een aanzienlijke vermeerdering van annuiteten, die hun pensioen verhogen en hun de mogelijkheid bieden een vervroegd pensioen aan te vragen aan het hoogst mogelijk bedrag.

Dit alles stelt hen in een zeer bevoordeerde positie tegenover de oud-strijders uit de privaat rijverheid of handel.

Deze laatsten kon men bezwaarlijk om hun oorlogsverdiensten verhoogde wedden of lonen uitbetalen. De Staat zou hun echter in hun ouderdomspensioen een zekere tegemoetkoming kunnen geven al naar gelang de budgetaire mogelijkheden of door een wijze van financiering later vast te stellen.

## Chambre des Représentants

SESSION 1954-1955.

28 AVRIL 1955.

**PROJET DE LOI**

**relatif à la pension de retraite et de survie  
des ouvriers.**

**I. — AMENDEMENT**

PRÉSENTÉ PAR M. KIEBOOMS.

## Art. 12.

A la quatrième ligne du dernier alinéa, remplacer les mots : « la retraite anticipée » par les mots : « une pension de retraite anticipée ou majorée ».

**JUSTIFICATION.**

Le dernier alinéa de l'article 12 a trait aux avantages que l'on veut octroyer aux bénéficiaires d'un statut de reconnaissance nationale, notamment aux anciens combattants de 1914-1918 et de 1940-1945, aux prisonniers politiques, aux résistants, etc. Dans sa forme actuelle, il s'agit d'un droit à une pension anticipée, sans qu'il soit touché au taux.

Les anciens combattants des services publics, par ex., se sont vu octroyer en raison de leurs services militaires, de leurs services de guerre, de leurs services au front et de leur invalidité, non seulement un notable relèvement de leurs traitements et de leurs salaires, mais en outre une augmentation considérable des annuités qui augmentent leur pension et leur permettent de demander une pension de retraite anticipée au taux le plus élevé.

Tout cela les place dans une situation privilégiée par rapport aux anciens combattants appartenant au secteur de l'industrie ou du commerce.

Il était difficile d'octroyer à ces derniers des augmentations de traitement ou de salaire en raison des services rendus en temps de guerre. Toutefois, l'Etat pourrait leur accorder une certaine satisfaction en matière de pension de vieillesse, dans les limites des possibilités budgétaires ou d'après un mode de financement à déterminer ultérieurement.

L. KIEBOOMS.

Zie :

240 (1954-1955) :

- N° 1 : Ontwerp overgemaakt door de Senaat.
- N° 2 tot 13 : Amendementen.
- N° 14 : Verslag.
- N° 15 : Amendementen.

Voir :

240 (1954-1955) :

- N° 1 : Projet transmis par le Sénat.
- N° 2 à 13 : Amendements.
- N° 14 : Rapport.
- N° 15 : Amendements.

## II. — AMENDEMENT

VOORGESTELD DOOR DE HEER MORIAU.

Art. 8.

Het derde lid van § 1 aanvullen met wat volgt :

« De arbeidsperiode na 65 jaar voor de mannen, en na 60 jaar voor de vrouwen, mag eventueel in aanmerking genomen worden om de beroepsloopbaan te vervolledigen. »

## II. — AMENDEMENT

PRÉSENTÉ PAR M. MORIAU.

Art. 8.

Compléter le troisième alinéa du § 1<sup>e</sup> par ce qui suit :

« La période de travail postérieure à 65 ans, pour les hommes, et à 60 ans, pour les femmes, peut éventuellement être prise en considération pour compléter la carrière professionnelle. »

E. MORIAU,  
C. VERHAMME.

---